

La Campana Gorda

DIRECTOR: CONSTANTINO GARCÉS Y VERA

PRECIOS
 TOLEDO..... { Trimestre. 1'50 | PROVINCIAS... { Trimestre. 1'75
 { Número... 0'10 | { Un año.... 6'00
 25 ejemplares, 1'75 pesetas.

Sonará los jueves.

ANUNCIOS: PRECIOS CONVENCIONALES.
 REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
 GAITANAS, NÚM. 1.—TELÉFONO 287

SEGUNDO DE LUCAS SUCESOR DE HIJO DE PEREZ TENDILLAS, 3 Y PUERTA LLANA, 4

En esta casa se fabrica todos los días las ricas hojaldradas de Reinosa y como novedad Glorias de San Expedito.—Empanadas de Cabello.—Tostadas de Mallorca.—Suspiros almendrados.—Suizos.

Variación diaria de Pasteles.—Grandes novedades en cajas para bodas.



Volví al Campamento el último día en que los Alumnos permanecieron en él y pude enterarme de lo allí ocurrido desde el día 26 del pasado hasta el 5 del corriente.

Mi querido amigo *Rico de Fe* me dijo todo lo ocurrido, y como más sobresaliente lo que sigue:

«Día 26.—Por las secciones que se dedican á las prácticas de *dirección de fuegos* se ha verificado hoy un ejercicio sumamente interesante por cuanto de instructivo encierra, pues á estos ejercicios bien puede calificárseles de *estudios de recopilación*, ya que abarcan todo lo útil, lo verdaderamente necesario para el oficial de Infantería cursado en la Academia.

A las ocho de la mañana marcharon dichas secciones por el camino militar y Fuente de la Teja, hacia la carretera de Extremadura. Allí supieron que constituían un batallón encuadrado en una brigada que iba á atacar el campamento por el sector NE. Seguidamente, los alumnos de tercero, comandantes de fracción, recibieron sus instrucciones y se inició el avance hasta elegir la primera posición para tiro de fusilería. Aprovechando los accidentes del terreno, se cubrieron seguidamente las guerrillas, en tanto los zapadores de compañía, plegados al terreno, sin relieve apreciable en los sitios despejados, construían con las herramientas de mango corto las trincheras individuales, ya bautizadas jocosamente con el nombre de *conejeiras* entre los alumnos.

La graduación de alzas, corrección del tiro, consumo de municiones y punterías, se llevaron á cabo con el mayor método, utilizándose por los comandantes de fracción las apreciaciones simples, telemétricas, gemelos prismáticos, estadías móviles y cuantos elementos convienen á la mejor evaluación de distancias. Reconocido el terreno del frente, consideró el jefe del batallón la posibilidad de una salida prudente que sin gran exposición permitiera avanzar la guerrilla á 200 ó 250 pasos, é inmediatamente comenzó el avance por escalones con intervalos entre guerrilleros para los efectos de vulnerabilidad. Conforme iban llegando las guerrillas á las nuevas posiciones, á la voz de los comandantes de sección caían automáticamente los individuos, que llevaban en una mano el fusil, en otra la mochila y en bandolera el útil de zapa. Parece que se trata de veteranos curtidos en el campo de batalla cuando se les ve moverse con tanta agilidad y precisión.

De posición en posición llegaron hasta los 300 metros de la defensa, la cual había construido á los

pies de la altura una zona de defensas accesorias, compuesta de pozos de lobo y alambradas en un frente de 150 metros, 50 metros de alambrada por cada lado y el trozo central de pozos. El asalto era imposible y la necesidad de llegar al choque imperiosa; así que no se hizo esperar la decisión del mando, pues al poco tiempo vimos iniciarse tres ramales de trincheras, arrancando de la última posición, cuyas trincheras llegaban en zig-zag por desenfilada constante hasta las defensas accesorias

El paso por estas trincheras de aproche produjo muy buen efecto al verlos avanzar en desfilada, como si se tratara de una hilera de lagartos.

Los tres ramales terminaban en una zanja corrida por todo el frente, la cual se invadió al momento, haciendo aumentar el interés del ejercicio, pues todos los espectadores estaban ya pendientes del desenlace. Cuando era mayor la atención, vimos trepar por el parapeto de la zanja y por distintos puntos cuatro arriesgados mozalbetes, provistos de las tijeras cortalambradas, hachas y pértigas, logrando en un instante abrir brecha en las alambradas y destruir gran parte de las defensas accesorias. En tanto, el fuego de las guerrillas era muy nutrido; las reservas, que habían avanzado también hasta las primeras posiciones, hacían frecuentes descargas, y en medio del atronador tiro se oyó la voz clara y potente de ¡la bayoneta!

Momento sublime que no se presta á descripciones; sólo se siente como corriente embriagadora de alegría, rayana en la locura. El núcleo que había sido reconcentrado en la zanja ascedía vertiginosamente por la elevada pendiente de la defensa, cuando una nueva sorpresa contuvo sus bélicos ardores. La sección de minadores, con la reserva más absoluta, había colocado cuatro hornillos de pólvora á media ladera, montados en tensión y enlazados á un explosor recientemente adquirido.

La originalidad de este aparato, llamado por la casa constructora *Explosor-trompo*, nos obliga á hacer un pequeño paréntesis. Es el explosor tipo del aparato destructor para patrullas de infantería, por su poco peso y gran facilidad en el manejo. Encierra en un estuche de cuero la dotación de cebos y las piezas propias del sistema magneto-eléctrico á que corresponde, llevando al exterior una polea que se atornilla en el eje de la bobina.

En derredor de esta polea se ata un bramante, y tirando del extremo libre cual si se tratara de jugar con un trompo, se altera el campo magnético, produciendo la corriente alternativa que obra sobre los cebos, pudiendo llevar su energía á cuatro kilómetros y á ocho cebos, siempre que no se monten en derivación.

La detención de la columna de asalto había sido

brusca, pero momentánea, pues española neta es la sangre que corre por las venas de los sorprendidos; así que, repuestos instantáneamente del asombro que siempre produce lo inesperado, el acceso á la cresta siguió con el ímpetu inicial, siendo necesario contener la acometividad del choque, á punto de consumarse por la oportuna salida de una columna de contra-ataque.

Al retirarme henchido de gozo á la tienda; dáme por filosofar á solas sobre el hoy y el mañana, pensando con pena que la utilidad de tanta y tan provechosa enseñanza encontrará muy en breve árido campo de acción en las monotonías de la guardia ó en las ingeniosas *empollaciones* de una escrupulosa revista de policía.

Durante la tarde se realizaron ejercicios de combate por compañías, terminando con un paseo militar para dormir en el campamento.

Esta misma operación se repitió el día que visitó el Campamento el jefe de las Academias, general Concha.

Y pasaron otros días y durante la noche del 3, á las doce de la misma y cuando más absoluta era la tranquilidad del Campamento, se oyó ligero tiroteado por el sector N. del reducto. La alarma se debía á que los escuchas habían detenido á una pareja de espías. Como el fuego se extendiese por varios puntos, tocóse generala, y al poco tiempo todo el recinto fortificado se defendía con arreglo á lo dispuesto. El reflector funcionó perfectamente y con oportunidad, *levantando liebres*, como se dice ya en el argot académico.

Habiéndose retirado los causantes de la alarma, sonó el toque de retirada y volvió el campamento á su silencio ordenancista.

Día 4.—En vez de los trabajos diarios que venían verificándose por la mañana, se organizó una marcha que empezó por el arroyo de la Rosa, volviendo por Cerro Cortado á la Sisa con dirección al puente de San Martín, entrando en Toledo para romper por breves instantes la soledad de la vieja imperial y salir por el puente de Alcántara, ermita de Santa Bárbara, al campamento.

La tarde se ha empleado en el aseo personal, de la tienda y preparación del equipaje, pues mañana, probablemente, se levantará el Campamento.

Día 5.—Como día festivo se oyó misa y acto seguido quedó levantado el Campamento, regresando á Toledo para renovar el equipo de marcha.

Día 6.—A las dos de la mañana se ha tocado diana, organizándose el regimiento en el Alcázar para marchar á la estación, en donde se ha embarcado con sujeción á los principios reglamentarios. A las cuatro ha partido el tren, compuesto de veinte unidades, para Castillejo, desde donde se conti-

nuó hasta Yepes á pie, llegando al mencionado pueblo á las ocho y media de la mañana con intenso frío acompañado de frecuentes chubascos.

El recibimiento fué por demás afectuoso. Un repique general de campanas y disparo de infinidad de cohetes anunciaron al vecindario la llegada de la Academia á la población, que se congregó toda en la plaza municipal.

Después de ser depositada la bandera en la Casa del pueblo, nuestro compañero en la prensa, señor López Bravo, hijo de Yepes y allí residente, saludó á la Academia en nombre del mismo desde el balcón del Concejo en elocuente y patriótico discurso que fué por todos aplaudido y celebrado.

En poco más de veinte minutos se hizo el alojamiento de las fuerzas, dándose el caso raro de que volvieran pocos alumnos al Ayuntamiento reclamando nuevo sitio donde hospedarse por negativas ó excusas.

Esto honra mucho al pueblo y á los encargados del aposentamiento.

Se pasa el día visitando la magnífica Iglesia que el pueblo posee, otras curiosidades y las buenas bodegas de conservación del celebrado vino blanco.

Durante la noche se verificó una función de teatro con representación de varias zarzuelitas y animadísimo baile en casa de los Sres. de Bravo, en el cual se rindió culto á Terpsícore hasta las dos de la madrugada; pero como la Ordenanza no guarda consideraciones á nadie, cuando eran las cinco de la mañana del 7, se oyó el toque de diana y se puso en pie todo el núcleo de Alumnos, Profesores y demás personal que componen el regimiento expedicionario.

A las siete se ponía en marcha la columna con dirección á Ocaña, llevando grato recuerdo del carácter hospitalario y cariñoso del pueblo de Yepes.

En la mitad del trayecto se hizo alto para almorzar en el pintoresco sitio denominado «Los Algibes» y á las nueve y media se entraba en Ocaña, donde fueron recibidos los Alumnos y su bandera con disparo de cohetes y una lluvia de flores durante el trayecto recorrido hasta la plaza.

El alojamiento no se hizo tan bien como en Yepes, teniendo que esperar varios Alumnos algún tiempo en el Ayuntamiento hasta conseguir nuevas boletas.

El Municipio obsequió con espléndido *lunch* á los Jefes y Oficiales, y con una lista de presente celebrada á las seis y media de la tarde, concluyó la parte militar de la jornada del 7.

Por la noche se celebró una función de teatro, en la que se representaron «El barbero de Sevilla», «La pena negra» y «La noche de Reyes», estando el local ocupado por completo.

A la misma hora del día anterior se tocó diana como en aquél y después de escuadra y regimiento, púsose en marcha la Academia, con dirección al Real Sitio de Aranjuez.

Fué el día 8, tercero de jornada, el mejor, por la agradable temperatura que se disfrutó. Sin nada digno de mención, se llegó al pequeño pueblo de Ontígola, en cuyas calles acampó el regimiento durante media hora, para hacer por la vida y reponer fuerzas perdidas.

Al reanudarse la marcha y abandonar la población, fuimos agradablemente sorprendidos por un escuadrón del regimiento de Caballería de Lusitania que guarnece Aranjuez; formó la Academia y desfiló ante ella á los acordes de un alegre paso doble de la banda de la misma.

A poco de pasar el renombrado mar que lleva el nombre del pueblo, se dió vista á Aranjuez y en sus inmediaciones esperaban todos los jefes y oficiales del ejército que en él residen y demás elemento oficial.

A las nueve y media era depositada la bandera en el Cuartel de Caballería y antes de hacerse el alojamiento de Alumnos, eran éstos obsequiados en la plaza de San Pedro con abundante limonada y más tarde los jefes y oficiales con succulento *lunch* en el casino principal.

Durante el día se vió discurrir á la juventud escolar por los pintorescos alrededores de la población y hacer continuadas excursiones á la casa del Labrador y otros renombrados sitios y por la noche

fueron todos obsequiados con secciones cinematográficas en el teatro y baile en el Casino, que duró hasta las tres de la madrugada del día 9.

Todos los gastos, de lo que pudieran muy bien denominarse festejos, fueron pagados por el Municipio, regimiento de Caballería de Lusitania y jefes y oficiales de las Comisiones liquidadoras.

Es el día 9 el único en que se pudo reposar hasta bien entrada la mañana.

A las once se celebra misa de campaña en la gran plaza ó paseo de San Pedro, con asistencia de todas las fuerzas que guarnece Aranjuez y puede decirse que el resto de la población civil, y concluido el acto religioso, se pone en marcha la Academia con dirección á la estación del ferrocarril para tomar el tren militar que nos condujo á Toledo después de dos horas de marcha.

A las dos hicimos alto en esta estación y media hora después entraban los Alumnos en su Alcázar, habiendo sido recibidos con gran simpatía y manifestaciones de afecto en las calles que conducen desde el Miradero al Centro docente militar.

Allí les abandoné, y aunque me califiquen de pesado en mis manifestaciones de gratitud, he de repetirles mi profundo agradecimiento por sus continuadas atenciones y deferencias, de las que me considero inmerecedor.

Y antes de terminar, me permitirán mis pacientes lectores que ofrezca unas líneas á mis patrones de Yepes y Ocaña.

Mi querido y antiguo amigo D. Esteban López Bravo, residente en Yepes, y cuyo hijo César ha compartido con nosotros en las tareas periodísticas, me hospedó en su morada; tocóme en suerte ser compañero de alojamiento del infante D. Alfonso, del teniente Sr. Basarán y seis alumnos más y durante las pocas horas que permanecemos en Yepes, fueron tales y tantos los obsequios recibidos de su señora y bellísimas hijas, que no sé cómo agradecer los que á mí corresponden en el reparto.

Otro tanto he de decir de sus parientes de Ocaña los Sres. de Santos y Rodríguez, en donde también estuve con los mismos alumnos y D. Alfonso de Orleans.

Gracias á todos por sus bondades y cuenten con mi profundo agradecimiento.

C. G.



En Nueva York se han casado dos novios que tienen 103 años de edad él y 101 ella.

Cuando tenían, respectivamente, 17 y 15, se dieron palabra de casamiento y no lo pudieron realizar por oponerse sus familias respectivas.

Ahora, al verse ya libres de trabas, se han casado. Eso es constancia en el amor y lo demás cacahuets en escabeche.

Si se hubieran unido en aquel tiempo en que sería grande su pasión,
¡qué dichosos los dos hubieran sido
en su amorosa unión!

—
Pero ahora, centenarios uno y otro,
contraer matrimonio, igual sería
el que aquí contrajeran una draga
y un coche del tranvía!

* * *

Los carlistas están locos de júbilo por el triunfo obtenido en las elecciones, y lo van á celebrar con un banquete en honor de sus minorías parlamentarias, con asistencia de representaciones de las provincias.

Según sus cuentas, creen que los concurrentes no bajarán de mil.

Vamos, que si ese triunfo no fuera efímero, como lo es, y diera lugar á que viéramos al país en poder de los carlistas, habría que decir á Salmerón, Maura, Moret, Montero Ríos y muchos más liberales de

todos matices, parodiando á don Nicasio Galleg en su famosa composición: *A la muerte de Jesús:*

¡Temblad, temblad, valientes papanatas!

¡Todos en él pusisteis vuestras patas!

ESCEBAN PATIÑO

Pena honda, intensa amargura ha producido en nuestra Redacción la triste noticia de la muerte del obrero toledano Esteban Patiño. En Pantín (París) le acometió cruel enfermedad que le ha llevado al sepulcro cuando Patiño estaba aplicando sus talentos á consolidar la fama de ilustrado y culto, trabajador constante y obrero infatigable que entre nosotros tenía conquistada.

La posición social del hombre la da el estudio, no la cuna; por eso nuestro amigo Patiño de humilde origen se elevó mereciendo la consideración y el respeto á que es acreedor todo hombre que como él estudia constantemente para adquirir suma tal de conocimientos que le sacaron de la obscuridad del taller, conduciéndole á grandes centros fabriles en donde emplear fructíferamente sus energías.

En la Escuela de Artes de Toledo empezó á mostrarse como hombre laborioso y aplicado. Dirigidas sus actividades por los hombres valiosos que en aquella casa desempeñan las diversas clases. En un concurso organizado por la prensa se otorgó el premio del trabajo al aventajado obrero Patiño. Posteriormente fué pensionado para perfeccionar su trabajo en el extranjero, en la vecina República, fecunda madre de las letras. Allí en la gran urbe encontró el malogrado Esteban Patiño medio apropiado para cultivar sus aficiones y su pericia profesional y los progresos que alcanzó en su corte fueron notables. Carácter tímido, hombre modesto, agrandaba su figura con la fiebre del trabajo y desaparecía su apocamiento para dejar lugar al hombre entero, de carácter enérgico. LA CAMPANA GORDA ha publicado en muchos de sus números cartas informativas y artículos literarios, salidos de su pluma voluntariosa, que nuestro periódico insertaba en casi todos sus números, haciéndolo hoy por última vez con la terminación de una de sus crónicas. Hizo una recopilación de esas cartas y editó un folleto al que puso prólogo nuestro director. Laboró con tesón admirable, digno de imitación por parte de los pobres de voluntad, de los abulicos que pasan la vida en constante inactividad, derrochando, malgastando valiosas energías que debían aplicar en beneficio de sus semejantes.

Patiño ha muerto muy joven, cuando se podían esperar de él valiosos trabajos y progresos en su arte.

Esta casa ha recibido con pesar profundo la infausta noticia y tendrá siempre un recuerdo para el que en vida fué hombre activo y laborioso.

LA REDACCIÓN.

CENCERRADA TAURINA

Tan acostumbrados estábamos á las mojigangas de la plaza de nuestra capital, que nos pareció de rosas la novillada de ayer; pero no adelantemos los acontecimientos y haré un poco de revista:

Con entrada floja y á la hora señalada salió el primero de los moruchos, de D. José Bueno, que fué bravucón.

No se portaron mal con él los de *aupa*, y á cambio

de cinco rejonazos les estropeó dos aleluyas, volcán-doles tres veces.

Aprovechando muy bien los momentos, le palitroquearon los chicos con habilidad y pasó á manos de Félix Asiago.

Confiado el muchacho con la muleta, lo pasó para ser aplaudido, y sacándolo de las tablas al centro de la plaza, le cuadró para atizarle una estocada baja, de la que murió el morlanco.

*
**

Menos toro que el anterior fué el segundo y de pelo negro como todos sus hermanos.

Gracias al trabajo del peonaje, que sea dicho en su obsequio, trabajó con inteligencia, tomó cuatro varas sin detrimento de los montados y montadores.

Aransáez y *Torerito de Madrid* le adornan el morrillo con tres buenos pares al cuarteo, y después de pasarlo de muleta cinco veces *Tabernerito*, se acuesta el torete resentido de un fuerte puyazo que recibió en el primer tercio de la lidia.

Le levantaron los peones y concluyó de despenarlo el de Granada con un metisaca en las tablas.

*
**

Al darle suelta al tercero, estaba Antonio Alvarez, émulo de D. Tancredo, en el pedestal, y así que se apercibió de la presencia de la estatua, fué hacia ella paso á paso, paró, dió vuelta á su alrededor y oliéndole la parte posterior, se marchó tranquilamente hacia la barrera. El del experimento fué muy aplaudido. Siguió la lidia, arremetiendo el novillito cuatro veces á los de tanda á quienes hizo besar la arena dos veces y produciéndole una baja en la surtida cuadra de ocho caballos, ú lo que fuesen. *Serranito y Armillita* lo parean bastante mal con tres pares y medio de rehiletos.

Assiego, no sé por qué, permite que toda la cuadrilla alterne con él en la preparación del toro para la muerte, y esto da lugar á que le descompongan la cabeza y se vea en calzas prietas para concluir con él y le avisen dos veces de la presidencia.

Con media estocada se acula el toro á las tablas y tras cinco intentos de descabello lo despenó á la sexta vez.

*
**

El cuarto y último entra en pelea en cuatro ocasiones; desmonta á los varilargueños en dos y mata un clavijero.

Con un par malo, medió regular, y otro bueno á toro parado, queda terminado el segundo tercio.

Tabernerito, por no ser menos que su colega *Assiego*, permite que rodee al toro la cuadrilla, desluciendo la faena.

Entra con fe, cogiendo hueso, repite con media buena y acierta con la puntilla tirada de ballestilla al segundo golpe.

La presidencia bien. El público más sensato que otras veces y la empresa dando más de lo que por los precios podía esperarse, hasta el punto de querer obsequiar al público con un quinto toro, si parte de aquél no hubiese invadido el redondel.

QUERUBINI.

CONSEJO

Si á tu prójimo caer
ves del mal en el abismo,
no le insultes, que lo mismo
te puede á tí suceder.

Inspírete compasión,
ya que tal suerte le cupo,

que el desdichado no supo
resistir la tentación.

Y prepárate á vencer
si te ves en caso igual,
¡que es muy poderoso el mal
y es muy fácil el caer!

JOSÉ TOLOSA HERNÁNDEZ

Carta de París.

LIMOSNA DE AMOR

(CUENTO DE PASCUAS)

(Conclusión)

Durante su sueño, una pareja de turistas pasó por allí: dos jóvenes, marido y mujer sin duda; en todo caso una pareja de enamorados; esto saltaba á la vista en la manera que ambos se daban el brazo.

—¡Mira qué jovencito tan lindo y qué bonito asunto para un cuadro!—dijo él y se detuvieron á contemplarle con cariño.—¡Qué posición tan interesante y qué original la de este brazo y la de ésta mano abierta, como si esperara alguna limosna que cayera en ella durante su sueño!

—¿Sabes que sería una buena sorpresa para este dormilón, el poner en su mano una moneda, que él hallaría al despertar? dijo ella.

Los enamorados son generosos. El joven sacó una moneda de cinco pesetas y la colocó con sumo cuidado en aquélla mano abierta, que por un movimiento instintivo se cerró al sentir el frío contacto del metal. La enamorada pareja se alejó sonriendo.

El *Morenito* seguía durmiendo y soñaba. Soñaba que por una escalera de color de arco de cielo, la Virgen de la Esperanza descendía hasta él, llevando sobre su cabeza una refulgente corona y en sus manos unas rosas blancas y que le decía con una voz dulcísima como la miel:—Juanito, tú no te has olvidado jamás de rezarme día y noche y en honor de la resurrección de mi hijo te voy á recompensar: tú irás á los toros el domingo!

Al mismo tiempo, la Virgen dejaba caer los pétalos de sus rosas blancas en la mano del *Morenito*, y al caer, cada hoja se convertía en una moneda de plata.

El *Morenito* se despertó gozoso y al primer movimiento que hizo, una moneda blanca se escapó de su mano, produciendo un sonido argentino al chocar con la piedra.

¡Milagro! El no cree ni en sus ojos ni en sus oídos. Recoge la moneda; un duro hermoso y reluciente. La Virgen no le había engañado y podría ir á la corrida del domingo.

De un salto se puso en pie y echó á correr en dirección de la plaza de toros, pero al volver la esquina de la calle de San Pablo, se encontró con una jovencilla del barrio de Triana, llamada la *Chata*, á quien conocía desde niña, la cual estaba muy pálida y con sus grandes ojos negros llenos de lágrimas.

—¿Qué tienes tú, *Chata*?, la preguntó.—Que mi madre está enferma, respondió ella, y llevo ya dos noches sin dormir. El médico ha venido esta semana y ha mandado una medicina; he ido corriendo á la botica y no me las han querido dar al fiado. ¡Qué hacer, Dios mío! ¡Si las campanas tocan á muerto por mi madre, pronto tocarán por mí, que moriré de pena!

El *Morenito* quedó un momento pensativo, con los ojos clavados en los de la *Chata* y de repente,

tomando el duro milagroso, lo puso en la mano de su joven amiga, diciendo:—Toma, toma este duro que me ha regalado la Virgen de la Esperanza y esta buena madre no se enfadará si lo empleo en socorrer á tu madrecita.

La *Chata* tomó rápidamente la moneda y echó á correr á la botica, sin cuidarse de dar las gracias ni de volver una sola vez la cabeza para despedirse de su amigo.

Estaba escrito que el *Morenito* no iría á la primera corrida de toros; mas como para todo hay compensación en el mundo, pasaría un buen día el domingo. Este día, la enferma estaba mejor y la *Chata* fué á dar las gracias á Juanito, en su chirivital de la posada.

Se había puesto sus mejorcitas galas y con el sobrante del costo de las medicinas, había comprado dos rosas, encarnadas, colocándolas con mucha gracia en sus cabellos negros.

Él sacudió sus pobres harapos y juntos decidieron ir á dar un paseo á las orillas del Guadalquivir; bajo los naranjos en flor de la Alameda.

La primavera había puesto aquel día parte de su belleza en la cara de la *Chata*; en sus negros ojos se notaba un brillo singular y en su dulce mirar se adivinaba un puro y casto cariño al *Morenito* y cuando se hallaron en un sitio de los más frondosos, rodeados de espesos matorrales de mirtos, se arrojó bruscamente en los brazos de su compañero, diciéndole con infinita pasión: ¡Cuánto te quiero, *Morenito*!

Y en tanto que las comparsas sonaban por la fiesta de Pascuas, aquellos dos jóvenes de quince años, cambiaban su primer beso de amor.

ANDRÉS THEURIET.

De la Academia Francesa.

Traducción del «Petit-Journal» por

ESTEBAN PATIÑO.

MIS BESOS

Yo he sentido en mi alma músicas armoniosas.
Nostálgicos amores embriagan mi sér.
Mi espíritu escuchando endechas melodiosas
liba entre risa y llanto de lo bello el placer.

La brisa que en su éter lleva caricias locas,
el ruiseñor sagrado que entona himnos de amor,
las mariposas blancas con besos en sus bocas...
pulsan la lira ébrios de sublime fervor.

Unas ovejas mansas, de esquilas resonantes,
cruzan por el atajo al ocultarse el sol.
Pastores con sus flautas dan sonidos cambiantes.
Melodías que inciensen á las almas errantes
brindándolas el goce de exquisito dolor.

Fragancias de cantueso, de tomillo fragancia
emanan de los cerros, la tarde al declinar,
llevando mi lirismo al monte de la Arcadia
para ofrecer mi flauta al glorioso Dios Pan.

Los insectos, los pájaros, los trinos cadenciosos
murmurios del arroyo, bellezas de una flor
dando á las almas bellos sentires melodiosos
las impregnan de néctar, luz, incienso, color.

Y mi sér placentero destilando dulzores
busca con leve ansia algún preciado don.
Una zagala rubia me brinda sus amores...

En éxtasis yo busco sus labios sensuales
y en su tesoro encierro mis besos bacanales
locos, ardientes besos de incólume pasión.

J. BRAVO CARBONEL.



La preferencia que en nuestro número de hoy damos á la información del Campamento y marchas de los Alumnos, por ser de actualidad, nos obliga á retirar otros originales y secciones del periódico.



Ayer falleció nuestro buen amigo D. José Vázquez, persona muy querida en esta población por sus excelentes condiciones de honradez y laboriosidad.

Reciba su atribulada familia la expresión de nuestro dolor y tenga la resignación que necesita para soportar tan profunda pena.



Son muchos los perros recogidos ya de la vía pública por no haber sido matriculados en el Ayuntamiento y casi todos muertos por haber pa-

sado los tres días de plazo que se conceden para que puedan ser recuperados por sus dueños.



Como en años anteriores y desde la fecha en que comiencen los exámenes de ingreso en la Academia de Infantería, publicaremos un listín diario que podrá recogerse gratuitamente en la librería de don Rafael Gómez-Menor, Comercio, 57, obsequio que esta casa hace á los señores aspirantes y á cuantas personas estén en ello interesadas.

Toledo—Imprenta y Librería de Menor

CAFÉS DE LA COMPAÑÍA COLONIAL

SON SIEMPRE LOS PREFERIDOS

CAFE PUERTO RICO: CAJITA PRECINTADA DE 100 GRAMOS A PESETAS 0,60 CAJITA

GRAVES CUESTIONES

¿Qué derechos y obligaciones tengo como padre y como con-sorte?—¿De qué modo deberé ordenar mi testamento para que nadie pueda impugnarlo?—¿De qué manera he de contratar para no salir perjudicado?—¿Qué he de hacer para conseguir el pago de una factura, letra ó pagaré?

¿Qué he de hacer en caso de desahucio?—¿Qué he de hacer en caso de tal ó cual incidente del trabajo?—¿Qué responsabilidades puedo exigirle á quien me ha dañado?—¿Cómo se garantizan la propiedad industrial y los inventos?—¿Cuáles son mis derechos políticos como ciudadano, y cómo puedo ejercerlos?

Estas y más de 8.000 otras cuestiones de importancia suma, se resuelven en forma amena é instructiva por medio de supuestas conferencias entre un Abogado y su Cliente, en la BIBLIOTECA JURÍDICO-POPULAR, que los señores Sucesores de "Manuel Soler", de Barcelona, han publicado, constituyendo una verdadera Biblioteca del ciudadano Español. Pídanse prospectos en todas las librerías de España ó directamente á Barcelona, Apartado correos, 89.

SUCESORES M. SOLER.

Red Telefónica de Toledo.



Conforme al sorteo de la Lotería Nacional celebrado el 30 de Abril último, ha correspondido el regalo de esta Red á D. Juan Martín Burriel, que entre varios números tiene adjudicado el 363, el cual coincide con las tres últimas cifras del 9363 agraciado en dicho sorteo con el premio mayor y ha elegido

UNA ARROBA JABÓN 1.^A

que facilita la fábrica de los Sres. Triana y Compañía, San Cristóbal, 3, teléfono 26, por ser uno de los varios regalos que en cada extracción de Lotería ofrece á sus abonados esta Empresa.



—Aquí he de encontrar el libro que busco, pues en la colección de MANUALES SOLER que constituye la mejor "Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos" y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes lo mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., etc., que para el obrero estudioso que desee cultivar su inteligencia en las ARTES, CIENCIAS É INDUSTRIAS.

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERÍAS.
Editores. SUCESORES DE MANUEL SOLER. Apartado 89, BARCELONA

SOCIEDAD

PARA TRABAJOS

AGRONÓMICOS Y TOPOGRÁFICOS



Levantamiento de planos, ampliación y reducción, copias en papel tela, al ferroprusiato y heliográfico.

Implantación de los Registros fiscales de la propiedad rústica y pecuaria, usando de las facultades que concede el artículo 49 de la Ley de 23 de Marzo de 1906 á los Ayuntamientos y propietarios.

Se resuelven las consultas que se dirijan á la Redacción de LA CAMPANA GORDA por sus suscritores y ofrece á los propietarios, agricultores, ganaderos é industriales agrícolas los servicios que se detallan á continuación por módicos honorarios.

Medición, tasación, partición y deslinde de fincas rústicas. Elección é instalación de maquinaria agrícola é industrial.

Nivelación. Proyectos de construcción de Canales de Riego. Estudios de saltos de agua, de pantanos y depósitos para uso particular. Alumbramientos de aguas. Saneamiento de terrenos. Riegos de fincas. Valoración de estas obras.

Organización, dirección, administración y proyectos de empresas agrícolas. Plan de cultivos. Repoblación de viñedos con vides americanas: indicación de las variedades más convenientes dada la naturaleza del terreno.

Particiones testamentarias de fincas rústicas.

Las consultas que no exijan gastos materiales para su contestación se resuelven gratuitamente á los suscritores de LA CAMPANA GORDA.

A todo el que desee hacer uso de los servicios de esta Sociedad se le darán más detalles, fijándole previamente un presupuesto de honorarios. Toda la correspondencia al Director de esta publicación

D. CONSTANTINO GARCÉS Y VERA

PERITO AGRÍCOLA

GRAN HOTEL IMPERIAL Y RESTAURANT

DE

Guillermo López

CUESTA DEL ALCAZAR, 7

TOLEDO

Se sirven banquetes, bodas y bautizos á precios convencionales.

Esmerado servicio á la carta.

CASA INFANTES Y NIVEIRO

BELÉN, 13.—TOLEDO

Gran Fábrica de Mazapán y Chocolates.

Mazapanes.—Dulces finos.—Pasteles de ricas cremas confeccionados diariamente.—Bombones de esencias finas.—Caramelos de los Alpes.—Fiambres.—Conservas vegetales, pescados, aves, caza y completo surtido en todo lo concerniente al ramo de Coloniales y comestibles finos del País y el Extranjero.

Depósito del Café Torrefacto marca LA ESTRELLA

13, BELÉN, 13.—TELÉFONO 22